

海外家傭綜合保險投保書

OVERSEAS DOMESTIC HELPER INSURANCE PROPOSAL FORM

Proposer's Details & Insurance Plan 投保人資料及投保計劃

Proposer (Employer) 投保人(僱主)	English Name 英文姓名	Chinese Name 中文姓名			
Correspondence Address 通訊地址	Passport No. / HKID Card No. 護照 / 香港身份證號碼	E-mail Address 電郵地址			
	Contact No. Mobile 聯絡電話 手機	Home 住宅	Policy Effective Date 保險生效日期		
Bank Account Details* 銀行賬戶資料*	Name of Bank 銀行名稱	Bank Code 銀行編號	Branch Code 分行編號	Account No. 賬戶號碼	
	Insurer may adjust premium for individual case. 保險公司可按個別情況調整保費。				
	Premium (inclusive of EC levies and premium levy) 保費(已包括勞工險徵費及保費徵費)	1-year plan 一年計劃 2-year plan 兩年計劃	Plan A 計劃A <input type="checkbox"/> \$750 <input type="checkbox"/> \$1,290	Plan B 計劃B <input type="checkbox"/> \$960 <input type="checkbox"/> \$1,600	Plan C 計劃C <input type="checkbox"/> \$1,250 <input type="checkbox"/> \$2,000

*For Claim Settlement use only (Account-holder must be the Proposer) 只作賠償之用(賬戶持有人必須是投保人)

自動轉帳, 特快賠款, 方便快捷

Domestic Helper's Details 家傭資料

Domestic Helper 家傭	Name 姓名	Special Job Duty 特殊工作職責	<input type="checkbox"/> Gardening 園藝	<input type="checkbox"/> Driving 駕駛	<input type="checkbox"/> Pet Caring 照顧寵物
	Monthly Salary 月薪	Nationality 國籍			
	Date of Birth 出生日期	Sex 性別	Passport No. / H.K.I.D. Card No. 護照 / 香港身份證號碼		
Place of employment 工作地點	Room / Flat 室	Floor 樓	Block 座	Building / Estate 大廈 / 屋苑	
<input type="checkbox"/> Same as above 同上	Street No. / Street 街號 / 街道	District 地區	<input type="checkbox"/> H K <input type="checkbox"/> KLN <input type="checkbox"/> N.T. 香港 九龍 新界		

Declaration & Authorisation 聲明及授權

- I / We declare that I / we have never had my / our domestic helper insurance declined, cancelled or refused to renew by any insurance company.
- I / We declare that the information given above is true and complete to the best of my / our knowledge and believe that all material factors affecting the decision of Assicurazioni Generali S.p.A. - Hong Kong Branch ("Generali Hong Kong") to accept this proposal of insurance have been disclosed.
- I / We hereby declare and agree the Privacy Policy and the Personal Information Collection Statement of Generali Hong Kong. (Regarding to Generali Hong Kong's Personal Information Collection Statement and Privacy Policy, please visit the following links https://www.generali.com.hk/EN_US/privacy_security_cookies and https://www.generali.com.hk/EN_US/personal_information.)
- I / We understand that the insurance cover will not be effective unless this Proposal has been formally accepted by Generali Hong Kong.
- I / We agree that this proposal and declaration shall be the basis of the contract between me / us and Generali Hong Kong and shall be deemed to be incorporated in such contract.
- I / We understand, acknowledge and agree that, as a result of purchasing and subscribing the policy to be issued by Generali Hong Kong, whom will pay commission and provide my / our personal data to Peaceful Insurance Agency Limited ("Peaceful") for arranging and managing the said policy.
- 本人 / 我們聲明本人 / 我們之家傭保險從未有被保險公司拒絕投保、取消或拒絕續保。
- 本人 / 我們聲明於此投保申請書內填寫的資料乃完全及真實, 並無隱瞞可能影響忠意保險有限公司(「忠意香港」)決定是否接納此投保申請的資料。
- 本人 / 我們特此聲明及同意忠意香港之私隱政策及個人資料收集聲明。(有關忠意香港個人資料收集聲明及私隱政策可瀏覽以下連結https://www.generali.com.hk/ZH_HK/privacy_security_cookies及https://www.generali.com.hk/ZH_HK/personal_information.)
- 本人 / 我們明白此投保申請必須經忠意香港批核, 方可生效。
- 本人 / 我們同意此投保申請書及有關之保單, 將成為本人 / 我們與忠意香港之間所簽署合約之全部。
- 本人 / 我們明白, 確知及同意忠意香港會就本人的申請而簽發的保單, 向安排保單事宜的祥昇保險代理有限公司(「祥昇代理」)支付佣金, 並向其提供閣下之個人資料, 作處理及管理該保單之用途。

☐ I do not agree to allow the use of my personal data on receiving direct marketing materials concerning the latest offers, promotions, product information or updates from Generali Hong Kong and Peaceful.
我不同意將我的個人資料給予忠意香港及祥昇代理作直銷推廣用途, 以接收忠意香港及祥昇代理最新的優惠、推廣活動、新產品資料或資訊等。

Proposer's Signature
投保人簽署

Date 日期

Employment Agency Code
僱傭公司代碼

Important Note 重要事項

- This insurance is available only for overseas domestic helpers who are employed under an Employment Contract as governed by the Immigration Ordinance (Chapter 115), of the laws of the HKSAR.
此計劃適用於香港人民入境條例(第115章)所監管之僱員合約下受聘之海外家傭。
- Levy collected by the Insurance Authority will be imposed on this policy at the applicable rate. For further information, please visit Generali Hong Kong's website at [generali.com.hk](https://www.generali.com.hk) or contact Peaceful at 2771 7213.
保險業監管局將按適用徵費率向本保險單收取徵費。詳情可瀏覽忠意保險網頁[generali.com.hk](https://www.generali.com.hk)及保單條款或致電2771 7213向祥昇代理查詢。
- Please refer to the policy provisions for detailed terms, conditions and exclusions, a specimen of which is available on request.
有關詳盡之保障範圍、條款及不保事項, 請參照保單條款及細則。保單樣本可應要求提供。

Insurance Agent
保險代理

祥昇保險代理有限公司
Peaceful Insurance Agency Limited
祥昇保險代理有限公司
Room 2606, 26/F, APEC Plaza, 49 Hoi Yuen Road, Kwun Tong, Kowloon.
九龍觀塘開源道49號創貿廣場26樓2606室
Tel 電話: 2771 7213 2771 7228 Fax 傳真: 2771 7136
Email: peaceful01@peacefulins.com.hk

Underwriter
承保公司

GENERALI
Assicurazioni Generali S.p.A. - Hong Kong Branch
忠意保險有限公司(香港分行)
21/F, Cityplaza One, 1111 King's Road, Taikoo Shing, Hong Kong
香港英皇道1111號太古城中心一期21樓
Tel 電話: 6682 1112
Email 電郵: bravo@generali.com.hk